| 元素 Elemen | 管理番号 | 適用除外項 | ∃ Exemptions | 適用除外有効期限および制限事項 The ex | piry date of exemption and the restrictions |
|--------------|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|
| t | No. | English | 日本語文 Japanese for reference | English | 日本語文 Japanese for reference |
| Hg | 3-1 | Mercury in single capped (compact) fluorescent lamps not exceeding (per burner): | 電球形およびコンパクト形(小型)蛍光ランプであって水 銀含有量が1バーナー当たり(次の量を)超えないもの | - | - |
| Hg | 3-1(a) | For general lighting purposes < 30 W: 2.5 mg | 一般照明用途 30W未満 : 2.5mg | Expires on 31 December 2011; 3.5mg may be used per burner after 31 December 2011 until 31 December 2012; 2.5mg mg shall be used per burner after 31 December 2012 | ・2011/12/31に期限終了 ・2011/12/31から2012/12/31まで3.5mg/ バーナー ・2012/12/31以降は、2.5mg/バーナー |
| Hg | 3-1(b) | For general lighting purposes >= 30 W and < 50 W: 3.5 mg | 一般照明用途 30W以上50W未満: 3.5mg | Expires on 31 December 2011; 3.5mg may be used per burner after 31 December | ・2011/12/31に期限終了 ・2011/12/31以降は、3.5mg/バーナー |
| Hg | 3-1(c) | For general lighting purposes \geq 50 Watts and \leq 150 Watts: 5 mg | 一般照明用途 50W以上150W未満 : 5mg | | - |
| Hg | 3-1(d) | For general lighting purposes >150 Watts: 15 mg | 一般照明用途 150W以上:15mg | - | - |
| Hg | 3-1(e) | For general lighting purposes with circular or square structural shape and tube diameter ≤17 mm: 7mg per | 一般照明用途で環形または角型かつチューブの直径 17mm以下: 7mg/バーナー | No limitation of use until 31 December 2011; 7 mg may be used per burner after | ・2011/12/31まで制限なし ・2011/12/31以降は、7mg/バーナー |
| Hg | 3-1(f) | For special purposes: 5 mg | 特殊用途用:5mg | - | - |
| Hg | 3-1(g) | For general lighting purposes < 30 W with a lifetime equal or above 20 000 h: 3,5 mg | 一般照明用途で20000時間以上の寿命を有する30W未 満: 3.5 mg | Expires on 31 December 2017 | ・2017/12/31に期限終了 |
| Hg | 3-2(a) | Mercury in double-capped linear fluorescent lamps for general lighting purposes not exceeding (per lamp): | 一般照明用途の直管蛍光ランプであって(ランプ当たりの)水銀含有量が(次の量を)超えないもの | - | - |
| Hg | 3-2(a)(1) | Tri-band phosphor with normal lifetime and a tube diameter < 9 mm (e.g. T2): 4mg | 3波長形蛍光体を使用した標準寿命かつランプ径9mm 以下(例 T2): 4mg | Expires on 31 December 2011; 4 mg may be used per lamp after 31 December 2011 | ・2011/12/31に期限終了 ・2011/12/31以降は、4mg/ランプ |
| Hg | 3-2(a)(2) | Tri-band phosphor with normal lifetime and a tube diameter ≥ 9 mm and ≤ 17 mm (e.g. T5): 3 mg | 3波長形蛍光体を使用した標準寿命かつランプ径9mm 以上17mm以下(例 T5): 3mg | Expires on 31 December 2011; 3 mg may be used per lamp after 31 December 2011 | ・2011/12/31に期限終了 ・2011/12/31以降は、3mg/ランプ |
| Hg | 3-2(a)(3) | Tri-band phosphor with normal lifetime and a tube diameter > 17 mm and ≤ 28 mm (e.g. T8): 3.5 mg | 3波長形蛍光体を使用した標準寿命かつランプ径17mm 超28mm以下 (例 T8): 3.5mg | Expires on 31 December 2011; 3.5 mg may be used per lamp after 31 December 2011 | ・2011/12/31に期限終了 ・2011/12/31以降は、3.5mg/ランプ |
| Hg | 3-2(a)(4) | Tri-band phosphor with normal lifetime and a tube diameter > 28 mm (e.g. T12): 3.5 mg | 3波長形蛍光体を使用した標準寿命のランプ径28mm超 (例 T12): 3.5 mg | be used per lamp after 31 December 2012 | ・2012/12/31に期限終了 ・2012/12/31以降は、3.5mg/ランプ |
| Hg | 3-2(a)(5) | Tri-band phosphor with long lifetime ($\geq 25,000$ h): 5 mg per lamp | 3波長形蛍光体を使用した長寿命(25000時間以上)のランプ:5mg | Expires on 31 December 2011; 5 mg may be used per lamp after 31 December 2011 | ・2011/12/31に期限終了 ・2011/12/31以降は、5mg/ランプ |
| Hg | 3-2(b) | Mercury in other fluorescent lamps not exceeding (per lamp): | その他の蛍光灯ランプであって(ランプ当たりの)水銀 含有量が(次の使用量を)超えないもの: | - | - |
| Hg | 3-2(b)(1) | Linear halophosphate lamps with tube diameter >28 mm (e.g. T10 and T12): 10 mg | ランプ径28mm超の直管蛍光ハロ燐酸ランプ(例 T10 およびT12): 10mg | Expires on 13 April 2012 | 2012/4/13に期限終了 |
| Hg | 3-2(b)(2) | Non-linear halophosphate lamps (all diameters): 15 mg | 直管蛍光ランプ以外のハロ燐酸蛍光体を使用したランプ(径の規定なし):15mg | Expires on 13 April 2016 | 2016/4/13に期限終了 |
| Hg | 3-2(b)(3) | Non-linear tri-band phosphor lamps with tube diameter > 17 mm (e.g. T9): 15mg | 径17mm超 (例 T9):15mg | 2011; 15 mg may be used per lamp after 31 December 2011 | ・2011/12/31まで制限なし ・2011/12/31以降は、15mg/ランプ |
| Hg | 3-2(b)(4) | Lamps for other general lighting and special purposes (e.g. induction lamps): 15mg | その他の一般照明用途及び特殊用途(例 電磁誘導 灯):15mg | No limitation of use until 31 December 2011; 15 mg may be used per lamp after 31 | ・2011/12/31まで制限なし ・2011/12/31以降は、15mg/ランプ |

| 元素 Elemen | 管理番号 | 適用除外項 | ∃ Exemptions | 適用除外有効期限および制限事項 The e | 適用除外有効期限および制限事項 The expiry date of exemption and the restrictions | |
|--------------|------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|--|
| t | No. | English | 日本語文 Japanese for reference | English | 日本語文 Japanese for reference | |
| Hg | 3-3 | Mercury in cold cathode fluorescent lamps and external electrode fluorescent lamps (CCFL and EEFL) for special purposes not exceeding (per lamp): | 特殊用途の冷陰極蛍光ランプ及び外部電極蛍光ランプ (CCFL及びEEFL)であって水銀含有量がランプあたり (次の量を)超えないもの | - | - | |
| Hg | 3-3(a) | Short length (≤500 mm): 3.5 mg | 短尺ランプ(500mm以下): 3.5 mg | No limitation of use until 31 December 2011; 3.5 mg may be used per lamp after 31 December 2011 | ・2011/12/31まで制限なし ・2011/12/31以降は、3.5mg/ランプ | |
| Hg | 3-3(b) | Medium length (>500mm and ≤ 1500 mm): 5 mg | 中尺ランプ(500mm超1500mm以下): 5 mg | No limitation of use until 31 December 2011; 5 mg may be used per lamp after 31 December 2011 | ・2011/12/31まで制限なし ・2011/12/31以降は、5mg/ランプ | |
| Hg | 3-3(c) | Long length (> 1500 mm): 13 mg | 長尺ランプ(1500mm超):13 mg | No limitation of use until 31 December 2011; 13 mg may be used per lamp after 31December 2011 | ・2011/12/31まで制限なし ・2011/12/31以降は、13mg/ランプ | |
| Hg | 3-4(a) | Mercury in other low pressure discharge lamps (per lamp) :15mg | その他の低圧放電管ランプ(ランプ当たり): 15mg | No limitation of use until 31December 2011; 15 mg may be used per lamp after 31December 2011 | ・2011/12/31まで制限なし ・2011/12/31以降は、15mg/ランプ | |
| Hg | 3-4(b) | Mercury in High Pressure Sodium (vapor) lamps for general lighting purposes not exceeding (per burner) in lamps with improved color rendering index Ra > 60: | 平均演色評価数が60を超える(ように改善した)一般照明用の高圧ナトリウム(蒸気)ランプであってランプ中の水銀含有量が1パーナー当たり(次の量を)超えないも | - | - | |
| Hg | 3-4(b)-I | P≤ 155 W: 30mg | P(ランプ電力) ≦155W : 30mg | No limitation of use until 31December 2011; 30 mg may be used per burner after 31December 2011 | ・2011/12/31まで制限なし ・2011/12/31以降は、30mg/バーナー | |
| Hg | 3-4(b)- II | 155W < P ≦ 405 W: 40mg | 155W < P ≦ 405W: 40mg | No limitation of use until 31December 2011; 40 mg may be used per burner after 31December 2011 | ・2011/12/31まで制限なし ・2011/12/31以降は、40mg/バーナー | |
| Hg | 3-4(b)-Ⅲ | P > 405 W: 40mg | 405W < P: 40mg | No limitation of use until 31December 2011; 40 mg may be used per burner after 31December 2011 | ・2011/12/31まで制限なし | |
| Hg | 3-4(c) | Mercury in other High Pressure Sodium (vapor) lamps for general lighting purposes not exceeding (per burner): | その他の一般照明用の高圧ナトリウム(蒸気)ランプで あってランプ中の水銀含有量が1バーナー当たり(次の 量を)超えないもの | - | - | |
| Hg | 3-4(c)-I | P ≤ 155 W: 25mg | P(ランプ電力) ≦155W: 25mg | No limitation of use until 31December 2011; 25 mg may be used per burner after 31December 2011 | ・2011/12/31まで制限なし・2011/12/31以 降は、25mg/バーナー | |
| Hg | 3-4(c)- II | 155W < P < 405W : 30mg | 155W < P ≦ 405W: 30mg | No limitation of use until 31December 2011; 30 mg may be used per burner after 31December 2011 | ・2011/12/31まで制限なし ・2011/12/31以降は, 30mg/バーナー | |
| Hg | 3-4(c)-Ⅲ | P > 405 W: 40mg | 405W < P: 40mg | No limitation of use until 31December 2011; 40 mg may be used per burner after 31December 2011 | ・2011/12/31まで制限なし ・2011/12/31以降は, 40mg/バーナー | |
| Hg | 3-4(d) | Mercury in High Pressure Mercury (vapor) lamps (HPMV) | 高圧水銀(蒸気)ランプ(HPMV)に含まれる水銀 | Expires on 13 April 2015 | ・2015/4/13に期限終了 | |
| Hg | 3-4(e) | Mercury in metal halide lamps(MH) | 金属ハロゲン化物ランプ(MH)に含まれる水銀 | - | - | |

| 元素 Elemen | 管理番号 | 適用除外項目 | 目 Exemptions | 適用除外有効期限および制限事項 The ex | opiry date of exemption and the restrictions |
|--------------|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|
| t | No. | English | 日本語文 Japanese for reference | English | 日本語文 Japanese for reference |
| Hg | 3-4(f) | Mercury in other discharge lamps for special purposes not specifically mentioned in this Annex | 本付属書に特に定められていないその他のランプに含まれる水銀 | - | - |
| Hg | 3-4(g) | Mercury in hand crafted luminous discharge tubes used for signs, decorative or architectural and specialist lighting and light-artwork, where the mercury content shall be limited as follows: (a) 20 mg per electrode pair + 0.3 mg per tube length | 標識(広告)、装飾用または建築用かつ専門家用照明および光美術品(light-artwork)に使用される手工芸的放電灯(hand crafted luminous discharge tubes)中の水銀、この場合、水銀含有量は次の通り制限されねばならない: | Expires on 31 December 2018 | 2018/12/31に期限終了 |
| | | in cm, but not more than 80 mg, for outdoor applications and indoor applications exposed to temperatures below 20 ° C; | (a) 20℃未満の温度にさらされる屋外用途および屋内 用途において、電極1 対当たり20mg に管長1cmあたり 0.3 mgを加算、ただし80 mgを超えない; | | |
| | | (b) 15 mg per electrode pair + 0,24 mg per tube length in cm, but not more than 80 mg, for all other indoor applications. | (b) その他全ての屋内用途において、電極1 対当たり 15mg に管長1 cm当たり0.24 mgを加算、但し80 mgを超 えない。 | | |
| Pb | 3-5(a) | Lead in glass of cathode ray tubes | CRT(ブラウン管, 冷極線管)のガラスに含まれる鉛 | - | - |
| Pb | 3-5(b) | Lead in the glass of fluorescent tubes not exceeding 0,2% by weight | ガラス蛍光管であって鉛含有量が0.2wt%を超えないもの | - | - |
| Pb | 3-6(a) | Lead as an alloying element in steel for machining purposes and in galvanized steel containing up to 0.35% | 機械加工のために合金成分として鋼材中及び亜鉛メッキ鋼板中に含まれる0.35 wt%までの鉛 | - | - |
| Pb | 3-6(b) | Lead as an alloying element in aluminium containing up to 0.4% lead by weight | 合金成分としてアルミニウムに含まれる0.4 wt%までの 鉛 | - | - |
| Pb | 3-6(c) | Copper alloy containing up to 4% lead by weight | 鉛含有量が4wt%以下の銅合金 | - | - |
| Pb | 3-7(a) | Lead in high melting temperature type solders (i.e. lead-based alloys containing 85% by weight or more lead) | 高融点ハンダに含まれる鉛(すなわち鉛含有率が重量で85%以上の鉛ベースの合金) | - | - |
| Pb | 3-7(b) | Lead in solders for servers, storage and storage array systems, network infrastructure equipment for switching, signalling, transmission, and network management for telecommunications | サーバ、記憶装置、記憶アレイシステム、信号切り替え・送受信・伝送及び電気通信ネットワーク管理用のネットワーク基盤設備向けのはんだに含まれる鉛 | - | - |
| Pb | 3-7(c)-I | Electrical and electronic components containing lead in a glass or ceramic other than dielectric ceramic in capacitors, e.g. piezoelectronic devices, or in a glass or ceramic matrix compound | コンデンサ内の誘電体セラミック以外のガラス中または セラミック中に鉛を含む電気電子部品(例 圧電素子), もしくはガラスまたはセラミックを母材とする化合物中に 鉛を含む電気電子部品 | - | - |
| Pb | 3-7(c)-II | Lead in dielectric ceramic in capacitors for a rated voltage of 125 V AC or 250 V DC or higher | 定格電圧がAC125VまたはDC250Vまたはそれ以上のコンデンサ内の誘電体セラミック中の鉛 | - | - |
| Pb | 3-7(c)-(III) | Lead in dielectric ceramic in capacitors for a rated voltage of less than 125 V AC or 250 V DC | 定格電圧がAC125VまたはDC250V未満のコンデンサ 内の誘電体セラミック中の鉛 | Expires on 1 January 2013 and after that date may be used in spare parts for EEE placed on the market before 1 January 2013 | ・2013年1月1日に期限終了。 ・その期日以降は2013年1月1日より前に上 市された電気電子機器用のスペアパーツに ついて |
| Pb | 3-7(c)-(IV) | Lead in PZT based dielectric ceramic materials for capacitors being part of integrated circuits or discrete semiconductors' | 集積回路(IC)または個別(ディスクリート)半導体の一部のコンデンサ内の誘電体セラミック物質ベースのPZT中の鉛 | - | - |

| 元素 | 管理番号 | 適用除外項目 | ∃ Exemptions | 適用除外有効期限および制限事項 The ex | xpiry date of exemption and the restrictions |
|-------------|------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Elemen t | No. | English | 日本語文 Japanese for reference | English | 日本語文 Japanese for reference |
| Pb | 3-8(a) | Cadmium and its compounds in one shot pellet type thermal cut-offs | 一括投入混練コンパウンドペレット成形したサーマル カットオフに含まれるカドミウムとその化合物 | Expires on 1 January 2012 and after that date may be used in spare parts for EEE placed on he market before 1 January 2012 | ・2012年1月1日に期限終了。 ・その期日以降は2012年1月1日より前に上 市された電気電子機器用のスペアパーツに ついて |
| Cd | 3-8(b) | Cadmium and its compounds in electrical contacts | 電気接点中のカドミウムとその化合物 | - | - |
| Cr6+ | 3-9 | Hexavalent chromium as an anticorrosion agent of the carbon steel cooling system in absorption refrigerators up to 0.75 % by weight in the cooling solution | 吸収型冷蔵庫中のカーボン・スチール冷却システムの防食用として冷却ソリューション中に含まれる0.75wt%以下の六価クロム | - | - |
| РЬ | 3-9(b) | Lead in bearing shells and bushes for refrigerant- containing compressors for heating, ventilation, air conditioning and refrigeration (HVACR) applications | 暖房用, 換気用, 空調用及び冷凍冷蔵 (HVACR) 機器 の冷媒含有のコンプレッサーのベアリング・シェル及び ブッシュに含まれる鉛 | Applies to categories 8, 9 and 11; expires on: — 21 July 2023 for category 8 in vitro diagnostic medical devices, — 21 July 2024 for category 9 industrial monitoring and control instruments and for category 11, — 21 July 2021 for other subcategories of categories 8 and 9. | カテゴリ8,9,11に適用。下記に期限終了 - カテゴリ8 体外診断用医療機器 2023年7 月21日 - カテゴリ9 産業用監視制御機器、カテゴリ 11 2024年7月21日 - 上記以外のカテゴリ8, 9 2021年7月21日 |
| Pb | 3-9(b)-(I) | Lead in bearing shells and bushes for refrigerantcontaining hermetic scroll compressors with a stated electrical power input equal or below 9 kW for heating, ventilation, air conditioning and refrigeration (HVACR) applications | 9kW以下の銘板電力を持つ暖房用, 換気用, 空調用及び冷凍冷蔵 (HVACR) 機器の冷媒含有密閉型スクロールコンプレッサーのベアリング・シェル及びブッシュに含まれる鉛 | Applies to category 1; expires on 21 July 2019. | カテゴリ1に適用: 2019年7月21日に期間終了 |
| Pb | 3-11(a) | Lead used in C-press compliant pin connector systems | C-プレス・コンプライアント・ピン・コネクタシステムに用いられる鉛 | Expires on 24 September 2010 and after that date may be used in spare parts for EEE placed on the market before 24 September 2010 | 2010年9月24日に期日終了、およびこの日より前に上市された電気電子機器用のスペアパーツについて |
| Pb | 3-11(b) | Lead used in other than C-press compliant pin connector systems | C-プレス・コンプライアント・ピン以外のコネクタシステム に用いられる鉛 | Expires on 1 January 2013 and after that date may be used in spare parts for EEE placed on the market before 1 January 2013 | ・2013年1月1日に期限終了。 ・その期日以降は2013年1月1日より前に上 市された電気電子機器用のスペアパーツに ついて |
| Pb | 3–12 | Lead as a coating material for the thermal conduction module C-ring | 熱伝導モジュール形Cリング向けコーティング材料としての鉛 | May be used in spare parts for EEE placed on the market before 1 January 2013 | 2013年1月1日より前に上市された電気電子 機器用のスペアパーツについて |
| Pb | 3-13(a) | Lead in white glasses used for optical applications | 光学機器に使われる白色ガラスに含まれる鉛 | Applies to all categories; expires on: — 21 July 2023 for category 8 in vitro diagnostic medical devices, — 21 July 2024 for category 9 industrial monitoring and control instruments and for category 11, — 21 July 2021 for all other categories and subcategories. | 全てのカテゴリに適用。下記に期限終了 - カテゴリ8 体外診断用医療機器 2023年7 月21日 - カテゴリ9 産業用監視制御機器、カテゴリ 11 2024年7月21日 - 上記以外のすべてのカテゴリ,サブカテゴ リ 2021年7月21日 |

| 元素 Elemen | 管理番号 | 適用除外項目 | ∃ Exemptions | 適用除外有効期限および制限事項 The ex | xpiry date of exemption and the restrictions |
|--------------|---------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| t | No. | English | 日本語文 Japanese for reference | English | 日本語文 Japanese for reference |
| Cd/Pb | 3-13(b) | Cadmium and lead in filter glasses and glasses used for reflectance standards | フィルタガラスおよび反射標準物質用のガラス中に含まれるカドミウムおよび鉛 | Applies to categories 8, 9 and 11; expires on: — 21 July 2023 for category 8 in vitro diagnostic medical devices, — 21 July 2024 for category 9 industrial monitoring and control instruments and for category 11, — 21 July 2021 for other subcategories of categories 8 and 9. | カテゴリ8,9,11に適用。下記に期限終了 - カテゴリ8 体外診断用医療機器 2023年7 月21日 - カテゴリ9 産業用監視制御機器、カテゴリ 11 2024年7月21日 - 上記以外のカテゴリ8, 9 2021年7月21日 |
| Cd/Pb | 3-13(b)-(I) | Lead in ion coloured optical filter glass types | イオン着色の光学ガラスタイプに含まれる鉛 | Applies to categories 1 to 7 and 10; expires on 21 July 2021 for categories 1 to 7 and 10 | カテゴリ1から7,10に適用; 2021年7月21日に 期間終了 |
| Cd/Pb | 3-13(b)-(II) | Cadmium in striking optical filter glass types; excluding applications falling under point 39 of this Annex | この付属書39該当以外のストライキング光学フィルタガラスタイプに含まれるカドミウム | Applies to categories 1 to 7 and 10; expires on 21 July 2021 for categories 1 to 7 and 10 | カテゴリ1から7,10に適用; 2021年7月21日に 期間終了 |
| Cd/Pb | 3-13(b)-(III) | Cadmium and lead in glazes used for reflectance standards | 反射標準物質のためのグレーズに含まれるカドミウム および鉛 | Applies to categories 1 to 7 and 10; expires on 21 July 2021 for categories 1 to 7 and 10 | カテゴリ1から7,10に適用; 2021年7月21日に 期間終了 |
| Pb | 3-14 | Lead in solders consisting of more than two elements for the connection between the pins and the package of microprocessors with a lead content of more than 80% and less than 85% by weight | マイクロプロセッサのピンおよびパッケージ間の接合用に用いる、2種類超の元素で構成されるはんだに含まれる鉛で、その含有量が80 wt%超かつ85 wt%未満のもの | | ・2011年1月1日に期限終了。 ・その期日以降は2011年1月1日より前に上 市された電気電子機器用のスペアパーツに ついて |
| Pb | 3-15 | Lead in solders to complete a viable electrical connection between semiconductor die and carrier within integrated circuit flip chip packages | 集積回路パッケージ(フリップチップ)の内部半導体ダイおよびキャリア間における確実な電気接続に必要なはんだに含まれる鉛 | - | - |
| Pb | 3-16 | Lead in linear incandescent lamps with silicate coated tubes | ケイ酸塩(silicate)がコーティングされたバルブを有する 直管白熱電球の鉛 | Expires on 1 September 2013 | ・2013/9/1に期限終了 |
| Pb | 3–17 | Lead halide as radiant agent in high intensity discharge (HID) lamps used for professional reprography | プロフェッショナル向け複写用途に使用される高輝度放電(HID)ランプ中の、放射媒体としてのハロゲン化鉛 | - | - |
| Pb | 3-18(a) | Lead as activator in the fluorescent powder (1 % lead by weight or less) of discharge lamps when used as speciality lamps for diazoprinting reprography, lithography, insect traps, photochemical and curing processes containing phosphors such as SMS ((Sr,Ba)2MgSi2O7:Pb) | SMS (Sr.Ba)2MgSi2O7:Pb) 等の蛍光体を含む、ジアゾ印刷複写、リソグラフィ、捕虫器、光化学、硬化処理用の専用ランプとして使用される放電ランプの蛍光粉体の活性剤としての鉛(重量比1%以下) | Expires on 1 January 2011 | ・2011/1/1に期限終了 |
| Pb | 3-18(b) | Lead as activator in the fluorescent powder (1% lead by weight or less) of discharge lamps when used as sun tanning lamps containing phosphors such as BSP | BSP (BaSi2O5:Pb) 等の蛍光体を含む日焼け用ランプとして使用される放電ランプの蛍光粉体の活性剤としての鉛(重量比1%以下) | - | - |
| Pb/Hg | 3–19 | Lead with PbBiSn-Hg and PbInSn-Hg in specific compositions as main amalgam and with PbSn-Hg as auxiliary amalgam in very compact energy saving | 非常にコンパクトな省エネルギーランプ(ESL)における、 主アマルガムとしての特定の組成物PbBiSn-Hgおよび PbInSn-Hg、ならびに補助アマルガムとしてのPbSn-Hg | Expires on 1 June 2011 | -2011/6/1に期限終了 |

| 元素 Elemen | 管理番号 | 適用除外項目 | Exemptions | 適用除外有効期限および制限事項 The ex | xpiry date of exemption and the restrictions |
|--------------|------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| t | No. | English | 日本語文 Japanese for reference | English | 日本語文 Japanese for reference |
| Pb | 3–20 | Lead oxide in glass used for bonding front and rear substrates of flat fluorescent lamps used for Liquid Crystal Displays (LCDs) | 液晶ディスプレイ(LCD)に使用される平面蛍光ランプの 前部および後部基板を接合するために使用されるガラ スの中の酸化鉛 | Expires on 1 June 2011 | ・2011/6/1に期限終了 |
| Cd | 3-21 | Lead and cadmium in printing inks for the application of enamels on glasses, such as borosilicate and soda | ホウケイ酸ガラスへのエナメル塗布用印刷インキに含まれる鉛およびカドミウム | - | - |
| Pb | 3–23 | Lead in finishes of fine pitch components other than connectors with a pitch of 0.65 mm and less | ピッチが0.65mm以下での微細ピッチコンポーネントの仕上げ処理が施された部位に含まれる鉛 | May be used in spare parts for EEE placed on the market before 24 September 2010. | 2010/9/24より前に上市された電気電子機器用のスペアパーツについて |
| Pb | 3-24 | Lead in solders for the soldering to machined through hole discoidal and planar array ceramic multilayer capacitors | 機械加工通し穴付き円盤状および平面アレーセラミック 多層コンデンサへのはんだ付け用はんだに含まれる鉛 | - | - |
| Pb | 3-25 | Lead oxide in surface conduction electron emitter displays (SED) used in structural elements, notably in the seal frit and frit ring | 構造要素に用いられる表面伝導電子エミッタ表示盤 (SED)に含まれる酸化鉛。特に、シールフリット、フリット リングに含まれる酸化鉛 | - | - |
| Pb | 3-26 | Lead oxide in the glass envelope of black light blue lamps | ブラックライトブルー(BLB)ランプのガラス筐体に含ま れる酸化鉛 | Expires on 1 June 2011 | ・2011/6/1に期限終了 |
| Pb | 3-27 | Lead alloys as solder for transducers used in high- powered (designated to operate for several hours at acoustic power levels of 125 dB SPL and above) | 高耐入力(125dB SPL以上の音響パワーレベルで数時間作動すると規定されている)スピーカに使用されるトランスデューサ用はんだとして用いられる鉛合金 | | 2010/9/24.に期限終了 |
| Pb | 3–29 | Lead bound in crystal glass as defined in Annex I (Categories 1, 2, 3 and 4) of Council Directive | 理事会指令69/493/EECの付属書I(カテゴリ1、2、3および4)で定義されているクリスタルガラスに含まれる鉛 | - | - |
| Cd | 3-30 | Cadmium alloys as electrical/mechanical solder joints to electrical conductors located directly on the voice coil in transducers used in high-powered loudspeakers with sound pressure levels of 100 dB (A) and more | 音圧レベル100dB(A)以上の高耐入カスピーカの変換器のボイスコイルに直付けされる導電体の電気的/機械的なはんだ接合部分のカドミウム合金 | - | - |
| Pb | 3-31 | Lead in soldering materials in mercury free flat fluorescent lamps (which e.g. are used for liquid crystal displays, design or industrial lighting) | 水銀を含有しない薄型蛍光ランプ(たとえば、液晶ディスプレイや、デザイン用または工業用照明に用いられるもの)に使用されるはんだ材の中の鉛 | - | - |
| Pb | 3-32 | Lead oxide in seal frit used for making window assemblies for Argon and Krypton laser tubes | アルゴン・クリプトンレーザ管のウインドウ組立部品を形成するために用いられるシールフリット中の酸化鉛 | - | - |
| Pb | 3-33 | Lead in solders for the soldering of thin copper wires of $100~\mu$ m diameter and less in power transformers | 電力変圧器用の直径100ミクロン以下の細径銅線のは んだ付け用のはんだ中の鉛 | - | - |
| Pb | 3-34 | Lead in cermet-based trimmer potentiometer elements | サーメット(陶性合金)を主構成要素とするトリマー電位差計構成部品中の鉛 | - | - |
| Hg | 3-36 | | DCプラズマディスプレイの陰極スパッタリング抑制剤と して用いられる、1台あたり30mg以下の水銀 | Expires on 1 July 2010 | ・2010/6/1に期限終了 |
| Pb | 3-37 | Lead in the plating layer of high voltage diodes on the basis of a zinc borate glass body | ホウ酸亜鉛ガラス基板上に形成する高電圧ダイオード のメッキ層中の鉛 | - | - |
| Cd | 3-38 | Cadmium and cadmium oxide in thick film pastes used on aluminium bonded beryllium oxide | 酸化ベリリウムと接合するアルミニウムに使われる、厚膜ペースト中のカドミウムおよび酸化カドミウム | - | - |
| Cd | 3–39 | Cadmium in colour converting II-VI LEDs ($<$ 10 μ g Cd per mm 2 of light-emitting area) for use in solid state illumination or display systems | イルミネーションまたはディスプレイ・システム用途の色変換II-VI族化合物半導体LED(発光領域mm2あたりのカドミウム<10μg)に含まれるカドミウム | This is replaced by 3-39(a) | 3-39(a)と置き換え |

| 元素 Elemen | 管理番号 | 適用除外項 | ∃ Exemptions | 適用除外有効期限および制限事項 The expiry date of exemption and the restrictions | |
|--------------|---------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| t | No. | English | 日本語文 Japanese for reference | English | 日本語文 Japanese for reference |
| Cd | 3-39(a) | Cadmium selenide in downshifting cadmium-based semiconductor nanocrystal quantum dots for use in display lighting applications (< 0,2 μ g Cd per mm2 of display screen area) | ディスプレイ表示部用途での使用のカドミウムを主成分とする半導体ナノクリスタル量子ドットのダウンシフトのセレン化カドミウム | Expires for all categories on 31 October 2019 | 全てのカテゴリで2019/10/31に期限終了 |
| Cd | 3-40 | Cadmium in photoresistors for analogue optocouplers applied in professional audio equipment | プロ用オーディオ機器用のオプトカプラ内のアナログ フォトレジスタに含まれるカドミウム | Expires on 31 December 2013. | ・2013/12/31に期限終了 |
| Pb | 3-41 | Lead in solders and termination finishes of electrical and electronic components and finishes of printed circuit boards used in ignition modules and other electrical and electronic engine control systems, which for technical reasons must be mounted directly on or in the crankcase or cylinder of hand-held combustion engines (classes SH:1, SH:2, SH:3 of Directive 97/68/EC of the European Parliament and of the Council(*) | 電気電子構成部品のはんだおよび端子処理部分、並びに点火用モジュールおよびその他の電気電子的エンジン制御システムに用いるプリント配線基板の仕上げ処理部分中にあって、技術的理由から携帯式の燃焼機関(欧州議会および理事会指令97/68/EC のクラスSH:1, SH:2, SH:3)のクランクケースまたはシリンダー上に直接、またはそれらの内部に取り付けられねばならないものに含まれる鉛 | | 2018/12/31に期間終了 |
| Pb/Cd /Hg | 4-1 | Lead, cadmium and mercury in detectors for ionising radiation | 電離放射線検出器に含まれる鉛、カドミウム及び水銀 | - | - |
| Pb | 4-2 | Lead bearings in X-ray tubes | X線管の鉛ベアリング | - | - |
|] | 4-3 | Lead in electromagnetic radiation amplification devices: micro-channel plate and capillary plate | 電磁放射増幅デバイス(マイクロチャンネルプレート、 キャピラリプレート)に含まれる鉛 | - | - |
| Pb | 4-4 | Lead in glass frit of X-ray tubes and image intensifiers and lead in glass frit binder for assembly of gas lasers and for vacuum tubes that convert electromagnetic radiation into electrons | X線管及びイメージインテンシファイアのガラスフリットに 含まれる鉛及び、ガスレーザの組み立て用及び電磁放 射を電子に変換する真空管用のガラスフリットバイン ダーに含まれる鉛 | | - |
| Pb | 4-5 | Lead in shielding for ionising radiation | 電離放射線の防護に用いられる鉛 | - | - |
| Pb | 4-6 | Lead in X-ray test objects | X線試験物体に含まれる鉛 | - | - |
| Pb | 4-7 | Lead stearate X-ray diffraction crystals | X線回折結晶ステアリン酸鉛 | - | - |
| Cd | 4-8 | Radioactive cadmium isotope source for portable X-ray fluorescence spectrometers | 可搬型の蛍光X 線分析機器用の線源としてのカドミウム放射性同位体 | - | - |
| Pb/Cd | 4-1a | Lead and cadmium in ion selective electrodes including glass of pH electrodes | イオン選択電極(pH 電極のガラスを含む)に含まれる 鉛とカドミウム | - | - |
| Pb | 4-1b | Lead anodes in electrochemical oxygen sensors | 電気化学酸素センサの鉛陽電極 | - | - |
| Pb/Cd /Hg | 4-1c | Lead, cadmium and mercury in infra-red light detectors | 赤外線検出器に含まれる鉛、カドミウム及び水銀 | - | - |
| Hg | 4-1d | Mercury in reference electrodes: low chloride mercury chloride, mercury sulphate and mercury oxide | 基準電極に含まれる水銀(塩化水銀(I)、硫化水銀、酸 化水銀) | - | - |
| Cd | 4-9 | Cadmium in helium-cadmium lasers | ヘリウム-カドミウムレーザーに含まれるカドミウム | - | - |
| Pb/Cd | 4–10 | Lead and cadmium in atomic adsorption spectroscopy lamps | 原子吸光分光器のランプに含まれる鉛とカドミウム | - | - |
| Pb | 4-11 | Lead in alloys as a superconductor and thermal conductor in MRI | MRI の超伝導体および熱伝導体として用いられる合金 に含まれる鉛 | - | - |

| 元素 Elemen | 管理番号 | 適用除外項[| ∃ Exemptions | 適用除外有効期限および制限事項 | The expiry date of exemption and the restrictions |
|--------------|------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|---------------------------------------------------|
| t | No. | English | 日本語文 Japanese for reference | English | 日本語文 Japanese for reference |
| Pb/Cd | 4-12 | Lead and cadmium in metallic bonds creating superconducting magnetic circuits in MRI, SQUID, NMR (Nuclear Magnetic Resonance) or FTMS (Fourier Transform Mass Spectrometer) detectors. | MRI およびSQUID、NMR (核磁気共鳴、Nuclear Magnetic Resonance) または FTMS (フーリエ変換質量 分析計、Fourier Transform Mass Spectrometer)検出器 の超伝導磁気回路を構成する金属接着剤に含まれる 鉛およびカドミウム | Expires on 30 June 2021 | 2021年6月30日に期限終了 |
| Pb | 4-13 | Lead in counterweights | カウンターウェイトに用いる鉛 | - | - |
| Pb | 4-14 | Lead in single crystal piezoelectric materials for ultrasonic transducers | 超音波トランスデューサの圧電単結晶材料に含まれる 鉛 | - | - |
| Pb | 4-15 | Lead in solders for bonding to ultrasonic transducers | 超音波トランスデューサの接合に用いるはんだに含まれる鉛 | - | - |
| Hg | 4-16 | Mercury in very high accuracy capacitance and loss measurement bridges and in high frequency RF switches and relays in monitoring and control instruments not exceeding 20 mg of mercury per switch or relay | 監視・制御装置に用いる超高精密キャパシタンス/損失測定ブリッジ、高周波RF スイッチ及びリレーに含まれる水銀で、スイッチ又はリレー1 個当たり20mg を超えないもの | | - |
| Pb | 4-17 | Lead in solders in portable emergency defibrillators | ポータブル緊急用除細動器のはんだに含まれる鉛 | - | - |
| Pb | 4-18 | Lead in solders of high performance infrared imaging modules to detect in the range 8–14 μm | 波長8~14μm の赤外線を検出する高性能赤外線映像 装置のはんだに含まれる鉛 | - | - |
| Pb | 4-19 | Lead in Liquid crystal on silicon (LCoS) displays | LCoS ディスプレイに含まれる鉛 | - | - |
| Cd | 4-20 | Cadmium in X-ray measurement filters | X線測定フィルターに含まれるカドミウム | - | - |
| Cd | 4-21 | Cadmium in phosphor coatings in image intensifiers for X-ray images until 31 December 2019 and in spare parts for X-ray systems placed on the EU market before 1 January 2020 | X線画像用イメージインテンシファイア中の蛍光コーティング中のカドミウム:2019年12月31日に期限終了、および2020年1月1日より前にEU市場に上市されたX線システム用スペアパーツ中のカドミウム | - | - |
| Pb | 4-22 | Lead acetate marker for use in stereotactic head frames for use with CT and MRI and in positioning systems for gamma beam and particle therapy | CTおよびMRI用の定位ヘッドフレーム中、ならびにガンマ線および粒子治療装置のためのポジショニングシステム中に用いられる酢酸鉛マーカー | Expires on 30 June 2021 | 2021年6月30日に期限終了 |
| Pb | 4–23 | Lead as an alloying element for bearings and wear surfaces in medical equipment exposed to ionising | 電離放射線にさらされる医療機器のベアリングおよび 摩耗面のための合金要素としての鉛 | Expires on 30 June 2021 | 2021年6月30日に期限終了 |
| Pb | 4-24 | Lead enabling vacuum tight connections between aluminium and steel in X-ray image intensifiers. | X線イメージインテンシファイア中のアルミニウムとス チール間の真空気密接続を可能にする鉛 | Expires on 31 December 2019 | 2019年12月31日に期限終了 |
| Pb | 4-25 | Lead in the surface coatings of pin connector systems requiring nonmagnetic connectors which are used durably at a temperature below - 20 ° C under normal operating and storage conditions. | 通常稼働および貯蔵状態でマイナス20℃を下回る温度で恒久的に使用される非磁性コネクタを必要とするピンコネクタシステムの表面コーティング中の鉛 | Expires on 30 June 2021 | 2021年6月30日に期限終了 |

| 元素 Elemen | 管理番号 | 適用除外項目 | ∃ Exemptions | 適用除外有効期限および制限事項 The d | expiry date of exemption and the restrictions |
|--------------|------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|-----------------------------------------------|
| t | No. | English | 日本語文 Japanese for reference | English | 日本語文 Japanese for reference |
| Pb | 4–26 | Lead in the following applications that are used durably at a temperature below – 20 ° C under normal operating and storage conditions: (a) solders on printed circuit boards; (b) termination coatings of electrical and electronic components and coatings of printed circuit boards; (c) solders for connecting wires and cables; (d) solders connecting transducers and sensors. Lead in solders of electrical connections to temperature measurement sensors in devices which are designed to be used periodically at temperatures below – 150 ° C. | で恒久的に使用される以下の中の鉛: (a) プリント回路基板上のはんだ、 (b) 電気および電子部品の端子コーティングおよびプリント回路基板のコーティング、 (c) ワイヤ及びケーブルを接続するためのはんだ、 (d) 変換器及びセンサを接続するはんだ。マイナス150℃を下回る温度で定期的に使用されるように設計されたデバイス中の温度センサーの電気的接続に使用するはんだ中の鉛 | | 2021年6月30日に期限終了 |
| Рь | 4-27 | Lead in — solders, — termination coatings of electrical and electronic components and printed circuit boards, — connections of electrical wires, shields and enclosed connectors, which are used in (a) magnetic fields within the sphere of 1 m radius around the isocentre of the magnet in medical magnetic resonance imaging equipment, including patient monitors designed to be used within this sphere, or (b) magnetic fields within 1 m distance from the external surfaces of cyclotron magnets, magnets for beam transport and beam direction control applied for particle therapy. | - はんだ、 - 電気および電子部品およびプリント回路基板の端子コーティング、 - 電線、シールドおよび同梱された(enclosed)コネクタの接続で (a) 医療用磁気共鳴画像装置中の磁石のアイソセンター周囲半径1m圏内の磁場(この範囲内で使用されるよう設計された患者モニタを含む)または、 (b) 粒子療法のために適用されるサイクロトロン磁石の外部表面、ビーム輸送およびビーム方向制御のための磁石から距離1mの範囲内の磁場 に使用される物に含まれる鉛 | Expires on 30 June 2020 | 2020年6月30日に期限終了 |
| Pb | 4-28 | Lead in solders for mounting cadmium telluride and cadmium zinc telluride digital array detectors to printed circuit boards. | テルル化カドミウム(cadmium telluride)およびテルル化 亜鉛カドミウム(cadmium zinc telluride)デジタル配列探 知器をプリント回路基板上にマウンティングするための はんだ中の鉛 | | 2017年12月31日に期間終了 |
| Pb | 4-29 | Lead in alloys, as a superconductor or thermal conductor, used in cryo-cooler cold heads and/or in cryo-cooled cold probes and/or in cryo-cooled equipotential bonding systems, in medical devices (category 8) and/or in industrial monitoring and control instruments. | 医療装置(カテゴリ8)および/または産業用監視制御器具において、低温クーラー(cryo-cooler)低温ヘッド、および/または低温クーラーで冷却された(cryo-cooled)低温ブローブ、および/または低温クーラーで冷却された等ポテンシャル(equipotential)ボンディングシステムに使用される、超伝導体または熱伝導体としての合金の中の鉛 | Expires on 30 June 2021 | 2021年6月30日に期間終了 |
| Cr6+ | 4-30 | Hexavalent chromium in alkali dispensers used to create photocathodes in X-ray image intensifiers until 31 December 2019 and in spare parts for X-ray systems placed on the EU market before 1 January 2020 | 2019年12月31日までX線イメージインテンシファイアにおいて光電陰極(photocathodes)を作製するために用いられるアルカリディスペンサ中、および2020年1月1日より前にEU市場に上市されるX線システム用スペアパーツ中の六価クロム | - | - |

| 元素 Elemen | 管理番号 | 適用除外項目 | ■ Exemptions | 適用除外有効期限および制限事項 The expiry date of exemption and the restrictions | |
|-------------------------|---------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| t | No. | English | 日本語文 Japanese for reference | English | 日本語文 Japanese for reference |
| Pb/Cd /Cr6+ | 4-31 | Lead, cadmium and hexavalent chromium in reused spare parts, recovered from medical devices placed on the market before 22 July 2014 and used in category 8 equipment placed on the market before 22 July 2021, provided that reuse takes place in auditable closed—loop business—to—business return systems, and that the reuse of parts is notified to the consumer. | テムにおいて起こり、かつ、部品のかかる再利用が消 | Expires on 21 July 2021 Deleted by COMMISSION DELEGATED DIRECTIVE (EU) 2016/585 | 2021年7月21日に期間終了 COMMISSION DELEGATED DIRECTIVE (EU) 2016/585により削除 |
| Pb/Cd /Cr6+/ PBDE | 4-31(a) | Lead, cadmium, hexavalent chromium, and polybrominated diphenyl ethers (PBDE) in spare parts recovered from and used for the repair or refurbishment of medical devices, including in vitro diagnostic medical devices, or electron microscopes and their accessories, provided that the reuse takes place in auditable closed-loop business-to-business return systems and that each reuse of parts is notified to the customer. | テムにおいて起こり、かつ、部品のかかる再利用が消費者に通知されることを条件として、体外診断用医療機器、又は電子顕微鏡及びそれらの付属品を含む医療機器から回収され、かつそれらの修理またはリファービッ | | (a) 体外診断用医療機器以外の医療機器 は2021年7月21日に期間終了 (b) 体外診断用医療機器は2023年7月21日 に期間終了 (c) 電子顕微鏡及びそれらの付属品の使用 は2024年7月21日 |
| Pb | 4-32 | Lead in solders on printed circuit boards of detectors and data acquisition units for Positron Emission Tomographs which are integrated into Magnetic Resonance Imaging equipment. | 核磁気共鳴画像(MRI)機器に組込まれるポジトロン断層法(Positron Emission Tomographs; PET)用検出器およびデータ獲得ユニットのプリント回路基板上のはんだ中の鉛 | Expires on 31 December 2019 | 2019年12月31日に期間終了 |
| Pb | 4-33 | Lead in solders on populated printed circuit boards used in Directive 93/42/EEC class IIa and IIb mobile medical devices other than portable emergency defibrillators. | 携帯非常用細動除去装置を除く、指令93/42/EEC(医療機器指令)クラス IIa および IIbの移動式医療装置に使用される部品実装済み(populated) プリント回路基板上のはんだ中の鉛 | Expires on 30 June 2016 for class IIa and on 31 December 2020 for class IIb | クラスIIaについては2016年6月30日、および クラスIIbについては2020年12月31日に期間 終了 |
| Pb | 4-34 | Lead as an activator in the fluorescent powder of discharge lamps when used for extracorporeal photopheresis lamps containing BSP (BaSi 2 O 5 :Pb) phosphors. | BSP (BaSi 2 O 5 :Pb)蛍光体を含む体外循環光療法 (extracorporeal photopheresis) ランプに使用される場合の、放電ランプの蛍光パウダー中の活性剤としての鉛 | Expires on 22 July 2021 | 2021年7月22日に期間終了 |
| Hg | 4-35 | Mercury in cold cathode fluorescent lamps for back- lighting liquid crystal displays, not exceeding 5 mg per lamp, used in industrial monitoring and control instruments placed on the market before 22 July 2017 | 2017年7月22日以前に上市された産業用監視および制御機器で使用されるランプ当たり5mgを超えない液晶ディスプレイのバックライト用冷陰極蛍光ランプ中の水銀 | Expires on 21 July 2024. | 2024年7月21日に期間終了 |
| Pb | 4-36 | Lead used in other than C-press compliant pin connector systems for industrial monitoring and control instruments. | 産業用監視および制御機器で使用されるCプレス以外 のコンプライアントピンコネクタシステムで用いられる鉛 | Expires on 31 December 2020. May be used after that date in spare parts for industrial monitoring and control instruments placed on the market before 1 January 2021. | ・2020年12月31日 ・2021年1月1日以前に上市された産業用監 視および制御機器のスペアパーツは上記日 以降も利用可能 |

| 元素 Elemen | 管理番号 | 適用除外項目 | Exemptions | 適用除外有効期限および制限事項 The ex | xpiry date of exemption and the restrictions |
|--------------|------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|
| t | No. | English | 日本語文 Japanese for reference | English | 日本語文 Japanese for reference |
| Pb | 4-37 | Lead in platinized platinum electrodes used for conductivity measurements where at least one of the following conditions applies: (a)wide-range measurements with a conductivity range covering more than 1 order of magnitude (e.g. range between 0,1 mS/m and 5 mS/m) in laboratory | 導電率測定に使用される白金黒メッキ処理された白金電極(platinized platinum electrodes)中の鉛であって、下記の条件の少なくとも一つが当てはまる場合: (a) 未知の濃度を測定するために実験用途で使用される、一桁を超える導電率測定範囲(例えば、0.1mS/m から5mS/m に渡る範囲)を有するワイドレンジにわたる測 | Expires on 31 December 2018 | 2018年12月31日に期間終了 |
| DL | 4 30 | - 1 % of the sample range and where high corrosion resistance of the electrode are required for any of the following: (i) solutions with an acidity < pH 1; (ii) solutions with an alkalinity > pH 13; (iii) corrosive solutions containing halogen gas; (c) measurements of conductivities above 100 mS/m that must be performed with portable instruments. | 定; (b) 試料範囲のプラスマイナス1%の精度の場合で、かつ下記いずれかのために電極の高耐腐食性が求められる場合の溶液の測定: (i) 酸性度 < pH 1 の溶液; (ii) アルカリ度 > pH 13 の溶液; (iii) ハロゲンガスを含有する腐食性溶液 (c) 可搬型機器による測定が必要な100mS/m を超える導電率の測定 | | 2010年12日21日 |
| Pb | 4-38 | Lead in solder in one interface of large area stacked die elements with more than 500 interconnects per interface which are used in X-ray detectors of computed tomography and X-ray systems. | コンピュータ断層撮影用およびX線システム用のX線検出器に使用される、境界面(interface)あたり500を超える相互接続を有する広域積ダイエレメントの1境界面のはんだ中の鉛 | Expires on 31 December 2019. May be used after that date in spare parts for CT and X-ray systems placed on the market before 1 January 2020. | 2019 年12 月31 日 2020 年1 月1 日以前に上市されたCT およ びX 線システムのスペアパーツは上記日以 降も利用可能 |

| 元素 Elemen | 管理番号 No. | 適用除外項目 | ∃ Exemptions | 適用除外有効期限および制限事項 The e | 適用除外有効期限および制限事項 The expiry date of exemption and the restrictions | |
|--------------|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| t | | English | 日本語文 Japanese for reference | English | 日本語文 Japanese for reference | |
| Pb | 4-39 | Lead in micro-channel plates (MCPs) used in equipment where at least one of the following properties is present: (a) a compact size of the detector for electrons or ions, where the space for the detector is limited to a maximum of 3 mm/MCP (detector thickness + space for installation of the MCP), a maximum of 6 mm in total, and an alternative design yielding more space for the detector is scientifically and technically impracticable; (b) a two-dimensional spatial resolution for detecting electrons or ions, where at least one of the following applies: i) a response time shorter than 25 ns; ii) a sample detection area larger than 149 mm2; iii) a multiplication factor larger than 1,3 × 10³. (c) a response time shorter than 5 ns for detecting electrons or ions; (d) a sample detection area larger than 314 mm2 for detecting electrons or ions; | 装置に用いられるマイクロチャンネルプレート(MCPs)中の鉛であって、少なくとも次のひとつの特性が存在する場合: (a) コンパクトサイズの電子またはイオンの検出器であって、検出器のためのスペースが最大3mm/MCP (検出器の厚さプラスMCP の設置スペース)、トータルで最大6 mmに限られており、検出器のためのスペースをもっと取ることができるそれ以外の設計とすることが科学的および技術的に実用的ではないもの; (b) 電子またはイオンの検出のための2 次元空間分解能で、少なくとも次の一つが当てはまる場合: (i) 応答時間が25ns より短い; (ii) 試料検出エリアが149 mm 2 より広い; (iii) 増幅率が1.3×10°より大きい。 (c) 電子またはイオンの検出のための試料検出エリアが314 mm 2 より広い; (d) 電子またはイオンの検出のための試料検出エリアが314 mm 2 より広い; | The exemption expires on the following dates: (a) 21 July 2021 for medical devices and monitoring and control instruments; (b) 21 July 2023 for in-vitro diagnostic medical devices; (c) 21 July 2024 for industrial monitoring and control instruments | 下記で終了: (a) 医療機器との監視及び制御機器: 2021 年7月21日 (b) 体外診断用医療機器: 2023年7月21日 (c) 産業用監視および制御機器: 2024年7月21日 | |
| Pb | 4-40 | Lead in dielectric ceramic in capacitors for a rated voltage of less than 125 V AC or 250 V DC for industrial monitoring and control instruments. | 産業用監視および制御機器で使用される交流125V未満、直流250V 未満のコンデンサ中の誘電体セラミック中の鉛 | Expires on 31 December 2020. May be used after that date in spare parts for industrial monitoring and control instruments placed on the market before 1 January 2021. | 2020年12月31日 2020年1 月1 日以前に上市された産業用監 視および制御機器のスペアパーツは上記日 以降も利用可能 | |
| Pb | 4-41 | Lead as a thermal stabiliser in polyvinyl chloride (PVC) used as base material in amperometric, potentiometric and conductometric electrochemical sensors which are used in in-vitro diagnostic medical devices for the analysis of blood and other body fluids and body gases. | 血液、体液および体内ガスの分析のための体外診断用 医療機器に使用される、電流測定、電位差測定、導電 率の電気化学センサーの基材として用いられるポリ塩 化ビニル(PVC)の熱安定剤としての鉛 | Expires on 31 December 2018. | 2018年12月31日に期間終了 | |
| Hg | 4-42 | Mercury in electric rotating connectors used in intravascular ultrasound imaging systems capable of high operating frequency (> 50 MHz) modes of operation. | 高周波数(> 50 MHz)モードの操作が可能な血管内超音 波イメージングシステムに用いられる電気回転コネクタ 中の水銀 | Expires on 30 June 2019 | 2019年6月30日に期間終了 | |
| Cd | 4-43 | Cadmium anodes in Hersch cells for oxygen sensors used in industrial monitoring and control instruments, where sensitivity below 10 ppm is required. | 産業用監視・制御機器に使われる10ppm 未満の感度が要求される酸素センサー向けエルシュ・セルにおけるカドミウムアノード | Expires on 15 July 2023. | 2023年7月15日に期間終了 | |